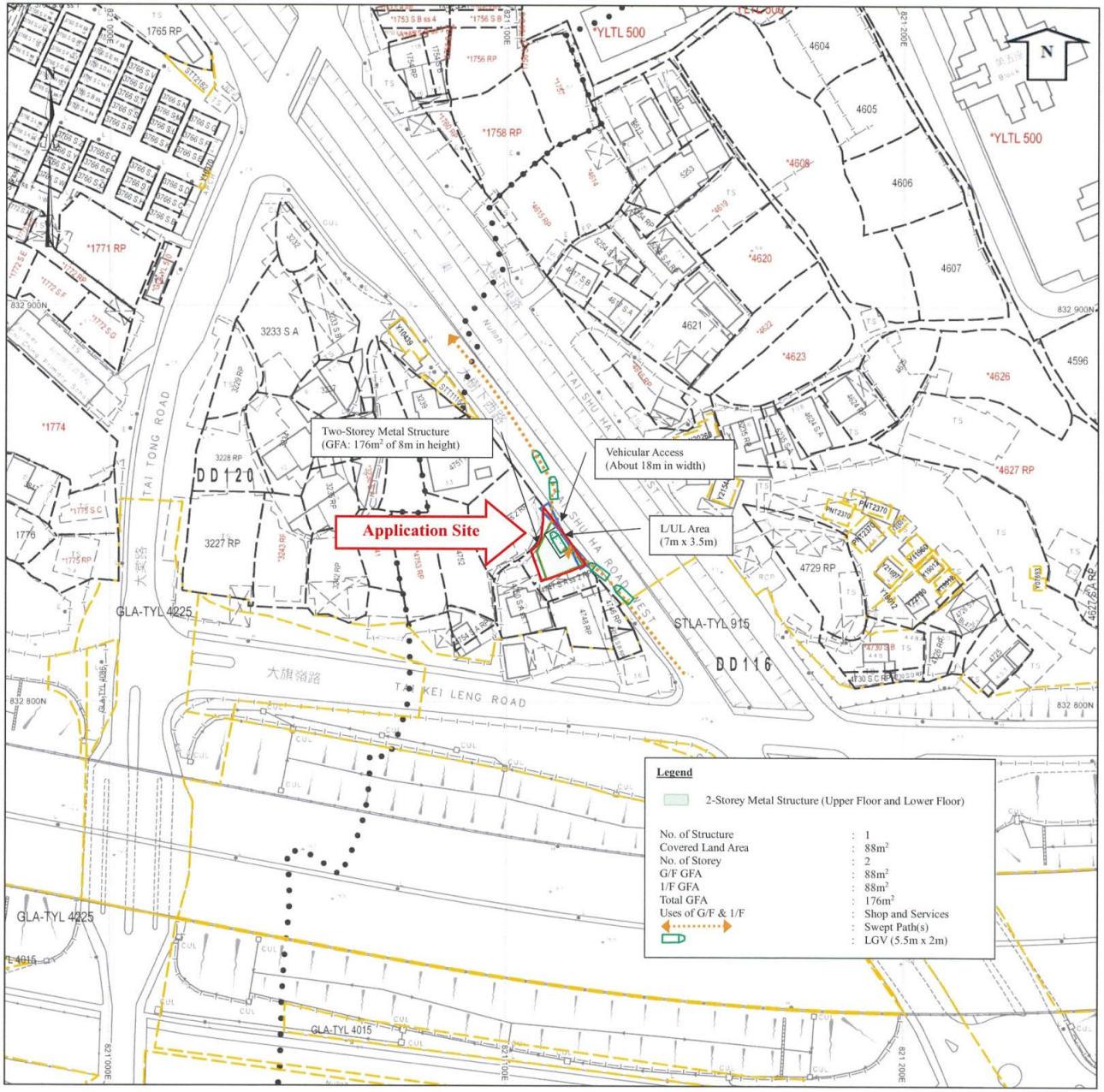


SMO-P02 20260907120331 10

地段索引圖
LOT INDEX PLAN

摘要說明：本地段索引圖在其背景的地形圖上標示了各種永久和短期持有的土地的圖像界線。這些土地包括私人地段、政府撥地、短期租約批地，以及其他作核准用途的土地。請注意：(1)本索引圖上的資料會被不時更新而不作事先通知；(2)索引圖的更新或會延後於有關資料的實際變更；以及(3)本索引圖中顯示的界線僅供識別之用，資料是否準確可靠，應徵詢專業土地測量師的意見。

免責說明：如因使用本地段索引圖，或因所依據的本索引圖資料出錯、遺漏、過時或有誤差而引致任何損失或損害，政府概不承擔任何法律責任。

Explanatory notes : This plan shows the graphical boundaries of different kinds of permanent and temporary land holdings with the topographic map in the backdrop. The land holdings as shown may include private lots, government land allocations, short term tenancies and other permitted uses of land. It must be noted that: (1) the information shown on this plan is subject to update without prior notification; (2) there may be time lag between an update and the related changes taken place; and (3) the graphical boundaries as shown are for identification purpose only and interpretation of their accuracy and reliability requires the advice from professional land surveyor.
Disclaimer : The Government shall not be responsible for any loss or damage howsoever arising from the use of this plan or in reliance upon its correctness, completeness, timeliness or accuracy.

地政總署測繪處
Survey and Mapping Office
Lands Department

香港特別行政區政府 — 版權所有
© Copyright reserved — Hong Kong SAR Government

Layout Plan

比例尺 SCALE 1 : 1 000

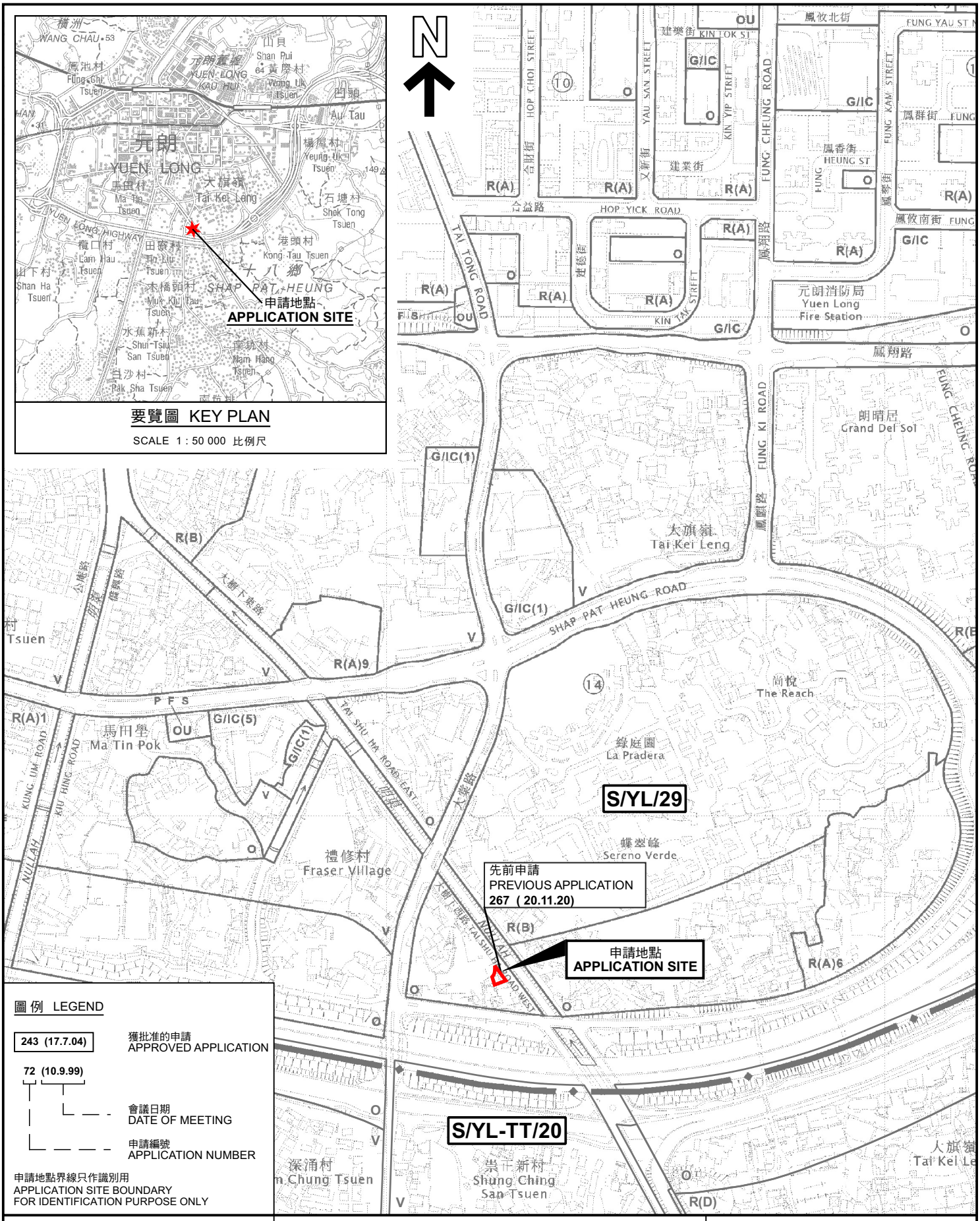
metres 10 0 10 20 30 40 50 metres

Locality :	
Lot Index Plan No. :	ags_S00000163810_0001
District Survey Office :	Land Information Centre
Date :	07-Sep-2026
Reference No. :	6-NW-14D,6-NW-15C

For Identification Only

(摘錄自申請人於 25. 9. 2026 呈交的申請書)
(Extract from Applicant's Submission of 25.9.2026)

參考編號 REFERENCE No.	繪圖 DRAWING
A/YL/336	A-1



本摘要圖於2026年10月29日擬備，
所根據的資料為於2026年3月24日
核准的分區計劃大綱圖編號 S/YL/29
EXTRACT PLAN PREPARED ON 29.10.2026
BASED ON OUTLINE ZONING PLAN No.
S/YL/29 APPROVED ON 24.3.2026

位置圖 LOCATION PLAN

臨時商店及服務行業的規劃許可續期(為期6年)
元朗丈量約份第116約地段第4747號A分段餘段(部分)
RENEWAL OF PLANNING APPROVAL FOR
TEMPORARY SHOP AND SERVICES FOR A PERIOD OF 6 YEARS
LOT 4747 S.A. RP (PART) IN D.D. 116, YUEN LONG

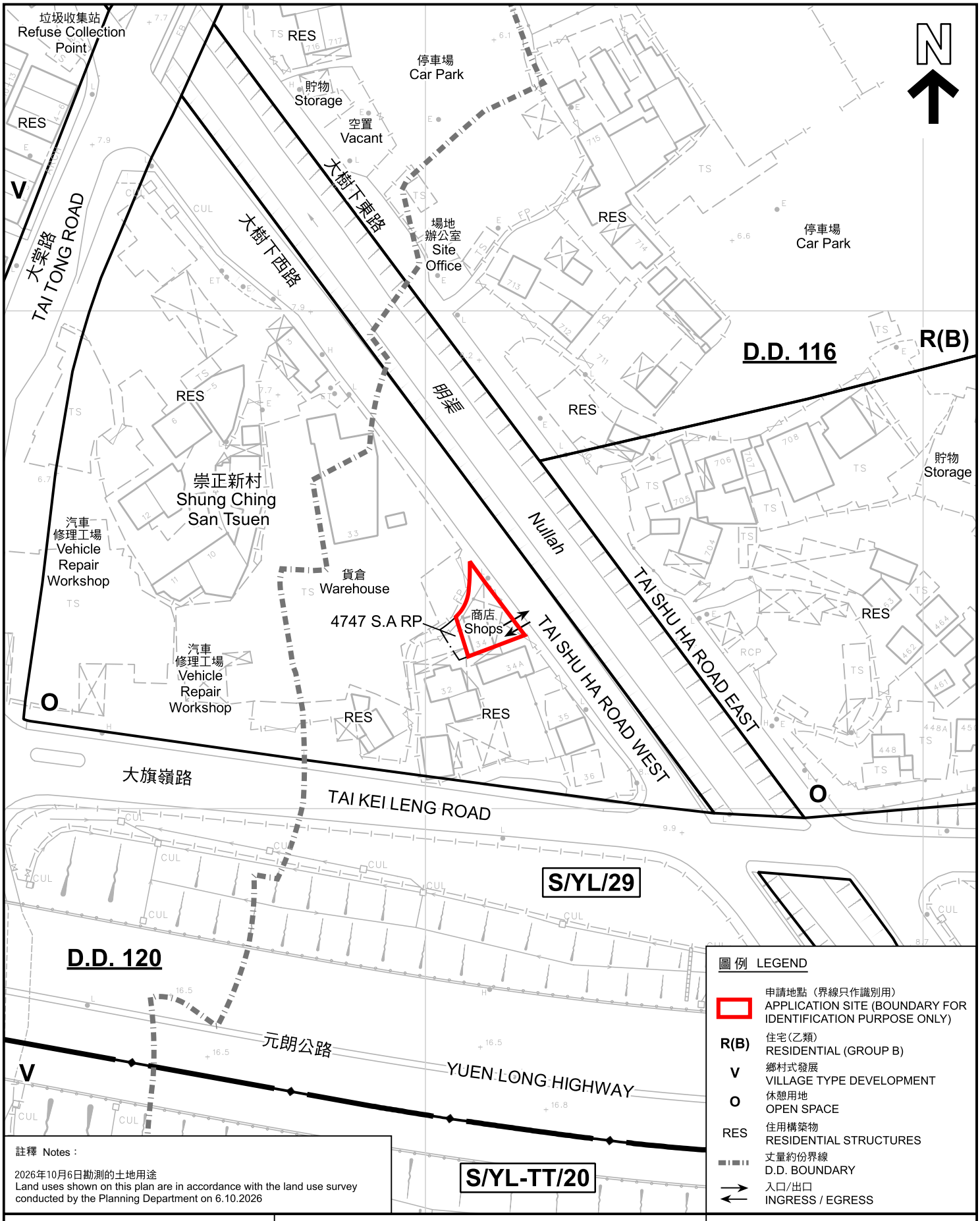
SCALE 1 : 5 000 比例尺

米 METRES 100 0 100 200 米 METRES

規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL/336

圖 PLAN
A-1



圖例 LEGEND

- 申請地點（界線只作識別用） APPLICATION SITE (BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY)
- R(B) 住宅(乙類) RESIDENTIAL (GROUP B)
- V 鄉村式發展 VILLAGE TYPE DEVELOPMENT
- O 休憩用地 OPEN SPACE
- RES 住用構築物 RESIDENTIAL STRUCTURES
- 丈量約份界線 D.D. BOUNDARY
- 入口/出口 INGRESS / EGRESS

註釋 Notes：

2026年10月6日勘測的土地用途
Land uses shown on this plan are in accordance with the land use survey conducted by the Planning Department on 6.10.2026

本摘要圖於2026年10月29日擬備，所根據的資料為測量圖編號 6-NW-15C
EXTRACT PLAN PREPARED ON 29.10.2026 BASED ON SURVEY SHEET No. 6-NW-15C

平面圖 SITE PLAN

臨時商店及服務行業的規劃許可續期(為期6年)
元朗丈量約份第116約地段第4747號A分段餘段(部分)
RENEWAL OF PLANNING APPROVAL FOR TEMPORARY SHOP AND SERVICES FOR A PERIOD OF 6 YEARS LOT 4747 S.A. RP (PART) IN D.D. 116, YUEN LONG

SCALE 1 : 1 000 比例尺

米 METRES 20 0 20 40 米 METRES

規劃署
Planning Department

參考編號 REFERENCE No.
A/YL/336

圖 PLAN
A-2